

Barking fine

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand**

Band (Jahr): **59 (1993)**

Heft [6]

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-944736>

Nutzungsbedingungen

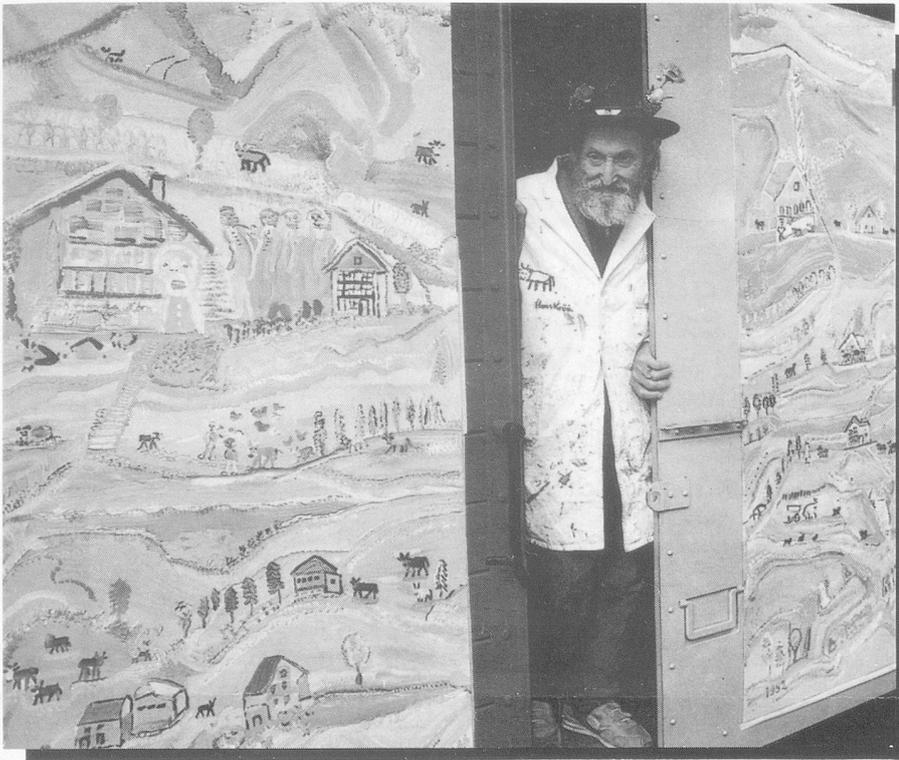
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



ART TRAIN THROUGH APPENZELL

Hans KRÜSI, 73, the famous painter from St Gallen has decorated a (freight) wagon for the "Appenzeller Bahnen". Of course he used a theme dear to him: a scene from his "Heimatland, Appenzell".

The wagon is in use daily between Appenzell and Altstätten. Since then, Hans Krüsi is often seen in the area because the "Appenzeller Bahnen" have provided him with a life long First Class train pass. (First Class? If this is First Class travel, what would the 2nd class compartment look like, we wonder? Just joking, of course).

BARKING FINE

This is not an Irish joke. It really happened in Switzerland. Barry is a guard dog at the old peoples' home in Biberstein (Aargau). The old folks love their Barry, a huge St Bernard, but the neighbours do not because occasionally he barks. Last Summer, during a night in August, Barry barked three times and because of this all hell has broken loose in Biberstein. Since Barry had disturbed the nightly peace, he was fined SR 200.-. As the dog had no money to pay his fine and the old folks were not prepared to pay on his behalf, the matter had to be taken to court.

The old folks argued that their Barry is a guard dog, entrusted with their security, and that he was only doing his duty as on the night in question he reacted to a group of noisy and drunken revelers who passed in front of the old peoples' home. The old folks even claimed that the noise made by Barry was drowned by the loud singing and yelling of the drunken group. But the local Council would not give in. And so the matter came to a head at the District Court of Aarau where the case of Barry versus Council managed to keep five judges plus two court employees busy for over 2 hours. The result? No decision yet, the matter apparently needing some further investigation. Blessed be the people who have nothing better to do.....051

Travelling to
Switzerland
soon ?

swissair 

Make your choice simple;
be patriotic and "fly the flag",

- Every week we have 13 connections with Air New Zealand alone. Fares from \$2699 return, \$1499 one way and include a FREE RETURN to more than 30 cities in UK & Europe from Geneva, Zürich or Basel (open dated)
- We have fares to Switzerland with other airlines such as Singapore and Cathay Pacific from \$2699 return.
- We offer excellent stopover packages in Hong Kong, Bangkok and Singapore.
- In conjunction with other airlines we also have fares to Switzerland via AFRICA from as low as \$3349 return.
- Actual seat number selection is available at time of reservation.
- All our crew speak German, French Italian, English and sometimes Romansch!
- Swissair is safe, reliable and offers excellent value for money.

For further enquiries please call Swissair on 0-9-358 3216, fax 0-9-358 3216 or call your Travel Agent.